

*dolgovčasiti*  
u

Perenno, ewig, lanf wahren veshnu, ali dólgu  
shivéjti, dólgu zháfsa tarpéjti, vézhniti, veku-  
vézhniti, dolguzháfsiti, védniti.

*dolgočasnost*

Longaevitas, langes Alter. éna dólga stárost,  
dolgozhásnost, dólgu fhivlénie, dolgafhivézhnost.

*dolgotčasnost*

Langwirrigkeit. dolgutèrplívoft, dolgóft  
tiga zháfsa, dolgozháfnost. divturnitas,  
longinquitas temporis.

HIPOLIT: Dict. II, 112

*dolgočasnost*  
a

Diuturnitas, länge der Zeit. langwürrigkeit.  
dolgúft tiga zhafsa, dolgazháfnost,  
dolgoterplívoft, dolguterpéshnoft.

*dolgocásnost*  
a

Perennitas, langwirrigkeit. vézhnost, vednost,  
vekuvézhnost, vsigdárnost, dolgazháfsnost.

dolgočasnost  
a

Longiturnitas, langwirrigkeit. dolgatarpeózh-  
nost, ali dolgatarplivost, dolgazháfsnost.

*dolgagóltén*

Gutturofus, Satthals, der ein grosse Kåle  
hat. dolgavrátén, katéri ima en dolg, pre-  
stràn vrat ali goltániz, dolgagóltén.

dolgohlačen  
a

Brachatus,

est brachatae gloria gentis. er ist ein Ehr  
des langhohsetten Volkhs. on je ena zhaft tih  
dolgahlázhnih ludy, ali bregésharjou.



dolgokróglu - a s  
u u

ex his oriuntur Cylindrus Trigonus, Tetragonus  
et aliae Figurae. Aus diesen entstehen das Qual,  
oder Langrund der Triangel oder dreyeck, Quadrat  
oder Viereck Vnd andere figuren. is tejh ishá-  
jajo tu dolgokróglu ta trivogálnik, fhtirivogál-  
nik inu druge Figure.

*dolgobas*  
a

Caefariatus, der ein lang haar hat. katéri imá  
dolge lafsé: dolgaláfs.

dolgoles

Comans, der lange haar hat. das blätter hat.  
dolgoliäfs, lafsät, dolgoliäffen. dolgo-  
liften, dolgopieren, ali nar dolge lafsé,  
ali dolgu perje imá.

HIPOLIT. Dict. I. (Prepis), 114

dolgolasat  
u

Caesariatus, der ein lang haare hab. kateri' imé  
velike dolge lasse': dolgulasat.

HIPOLIT: Dict. I. (~~Prepis~~) 75

*dolgolasen*

Comans, der lange haar hat. das blätter hat. dolgo-  
lá/s, la/sát, dolgolá/sen. dolgolí/ten, dolgopéren,  
ali kar dolge la/sé, ali dolgu perje imá.

*dolgoľisten*

Comans, der lange haar hat. das blätter hat. dolgo-  
lá/s, la/sát, dolgolá/sen. dolgolí/ten, dolgopéren,  
ali kar dolge la/sé, ali dolgu perje imá.

dolgomeren  
u

Longimetria, lange mäs-kunst. dolgomerina  
Kunst, ali-kunst tiga merjenja na  
delovh.

HIPOLIT: Dict. I, 348

5

dolgonočen

Servigilatio, das lange nachtsitzen, wachen.  
dolganóčenie seděnje, včelajne, zhu-  
vájne.

HIPOLIT: Dict. I , 466



dolgorog  
a

Longipes, der lange füess hat. dolgorog,  
sakarog, dolgovéfer, dolgovéfnik.

HIPOLIT: Dict. I, 348

dolgonog  
a

Langfus, storckenbein. dolganóg, fhtángaraft,  
dolgovéseu. pedo, longipes.

HIPOLIT: Dict. II, 111

dolgonos  
a u

Nafutus, grornasig. dolgenus, nopsit, ali  
dolganussis

HIPOLIT: Dict. I , 383

3

*dolgonos*  
*- anus*

Lagnas. nofsázh, dolganúfsiz, dolganús. Nafó.

dolgonos  
-anus

Grosnas. dolganúpix, dolganús. Nafutús.

HIPOLIT: Dict. II, 87

dolgonosec  
a - usic

Nafó, lengnaset. dolganúsix, nejsárh.

HIPOLIT: Dict. I / 383

*dolgonosei*  
*-anu-*

His accententur: Hermaphroditus Capito, Nafo Zu  
diesen werden gezehlet: der Mann Vnd weib Zugleich  
ist der Groskoff, der Grosnase h'tejm bodo pèr-  
fhtivéni: ta smejnéniz, ali mosh inu shena f'kupaj  
ta glavázh, nofsázh ali dolganúfsez,

HIPOLIT, Dict.:

Orbis pictus, 17

dolgonosec  
- anusic

Grosnas. dolganúpsiz, dolganús. Wafutus.



dolgonosci  
-gansic

Lagnas. nofsázh, dolganúfsiz, dolganús. Nafo.

dolganosen  
- anu -

Nafutus, grosnasig. dolganùs, nofsàt, ali  
dolganúfsen.

# *dolgoperen*

Comans, der lange haar hat. das blätter hat. dolgo-  
lá/s, la/sát, dolgolá/sen. dolgolí/ten, dolgopéren,  
ali kar dolge la/sé, ali dolgu perje imá.

dolgorepen  
a

Caudicatus, ut caudicatae naves. lange schiff.  
dolge barke ali ladje: dolgarépen.

*dolgorepen*  
a

villofus urfus; Rapax Lupus; Lynx pollnes vifus;  
caudata vulpes: Aftutiffima omnium. der Zott-  
echte Bär; der Reiffend Wolff; der fcharffsich-  
tige Luchs; der langgeschwanzte fuchs; der li-  
ftigste Vnter allen. ta zóttáfti Medvid; ta deré-  
zhi vouk; ta biftroglédni ris; ta dolgarépná  
lifsíza, ali lifsják, ta nar pregnánifhi mej  
vfemí.

dolgorilka  
a

Spizmaus. shpizagláuika, dolgarílka éna velíka  
mifh, ali podgána. mus araneus, forex.

dolgorogen  
a

Bucerus, ut armenta bucera. ein hauffen gros-  
hörniger ochsen oder kühen. ena troppa dolga-  
rógne shivíne kokèr fo volli, krave.

*dolgest*

Langwirrigkeit. dolgutèrplívost, dolgóft  
tiga zháfsa, dolgozháfnost. divturnitas,  
longinquitas temporis.

HIPOLIT: Dict. II, 112



dolgost  
u

Extendo,

Extendere in proceritatem. in die länge  
strecken. na dólgust restegníti.

dolgost  
u

Excrefco,

Excrefcere in longitudinem. in die länge  
wachsen. na dolgúft rafti.

dolgost  
u

Capacitas, weite und grösse. shirokiſt ali veli-  
kiſt, dolgiſt proſtor, proſtranoſt. Item Fähigkeit  
napopädische.

HIPOLIT: Dict. I. (~~pre~~is), 80

*dolgúst*  
u

Mannslänge. mórhka dolgúst, ali postáva.  
statura.

dolgost  
u

Longitudinem eius dimetiuntur Geometrae Clima-  
tibus; Ihre länge messen aus die Erdmesser mit  
denen Gleichstrichen; nje [= semlje] dolguft pre-  
mério ti semljemérzhani s'rávnimi [strihi];

dolgost  
u

Weitläufigkeit. dolguft. prestránost, re-  
shirnost. prolivitas.

HIPOLIT: Dict. II, 256

dolgost  
u

Accipenser (sturio) est mucronatus, et **Excrefcit**  
ultra longitudinem viri; der Stör, oder Störling,  
ist Stachelecht, Vnd wachset über manuslänge;  
Ta stèrlink, je bodézh, inu srafse zhes moshko  
dolguft, ali postávo.

dolgost  
u

Vergo,

in longitudinem vergere. sich in die Länge  
strecken. se nà dolgost stéfati, stégati.

HIPOLIT: Dict. I 1703



dolgost  
u

Leibslänge, shivótna dolguft, ali postáva.  
ftatura.

dolgost  
-u

Länge. dolgišt. longitudo.

HIPOLIT: Dict. II, *iii*

dolgost  
u

Diuturnitas, Länge der Zeit. Langwürrigkeit.  
dolgúst tija xhassa, dolgarxháfnost,  
dolgoterplévoft, dolguterpéshnoft.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis) 1798

*dolgost*  
*u*

Plethrum, ein Mäs von 66 ellen. éna méra ali  
dolguft od fheft inu fhédfeset vátalou.

HIPOLIT: Dict. I , 477

dolqost  
u

Proceritas,  
proceritas corporis. Länge des Leibs.  
dolqist tiga tripla.

HIPOLIT: Dict. I , 589

dolgost  
"

Proceritas, länge, höche. dolguist, visoküst.

HIPOLIT: Dict. I, 509

*dolgost*  
u

Nullus,

Nullus dolor est quem longinuitas temporis non minuat. es ist kein schmerz, den die länge der Zeit nicht vermindere. nej nobéna fhálost, ali bolezhína, katéro ta dolgùst tìga zháfsa nepomangsha, ali nemángsja, nepolahzhà.

dolgo**st**  
u

Longitudo, Länge. dolgi**st**, dálno**st**.

HIPOLIT: Dict. I, 348



*dolgost*  
u

Statura, leibslänge. f'hivótna dolgúst, f'hivóta  
postáva.

*dolgost*  
u

Laxe. Adu. der breite oder weite nach. po  
shirokústi, ali dolgústi, refshírnu, po shir-  
jávi.